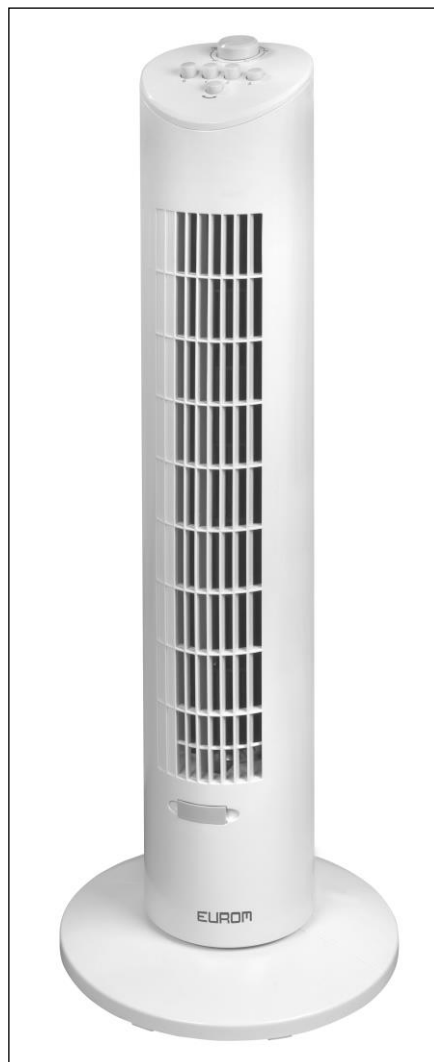


Gebruiksaanwijzing (NE) (pag. 2)
Instruction manual (EN) (page 9)
Gebrauchsanweisung (DE) (Seite 15)
Livret d'instructions (FR) (page 22)
Instrucțiuni de utilizare (RO) pagină 29)



VTW31

Art.nr. 385625

EUROM[®]
POWERFUL PRODUCTS SINCE 1974



Dank

Hartelijk dank dat u voor een EUROM apparaat hebt gekozen. U hebt daarmee een goede keus gemaakt! Wij hopen dat hij tot uw volle tevredenheid zal functioneren. Om het beste uit uw apparaat te halen is het belangrijk dat u deze gebruiksaanwijzing vóór gebruik aandachtig en in zijn geheel doorleest en ook begrijpt. Schenk daarbij speciaal aandacht aan de veiligheidsvoorschriften; die worden vermeld ter bescherming van u en uw omgeving!

Bewaar de gebruiksaanwijzing vervolgens om het in de toekomst nog eens te kunnen raadplegen. Bewaar ook de verpakking: dat is de beste bescherming voor uw apparaat tijdens de opslag buiten het seizoen. En mocht u het apparaat ooit aan iemand anders overdragen, lever er dan de gebruiksaanwijzing en de verpakking bij.

Wij wensen u veel plezier met de VTW31!

Eurom
Kokosstraat 20
8281 JC Genemuiden (NL)
info@eurom.nl
www.eurom.nl

Deze gebruiksaanwijzing is met de grootste zorg samengesteld. Niettemin behouden wij ons het recht voor deze gebruiksaanwijzing op elk moment te optimaliseren en technisch aan te passen. De gebruikte afbeeldingen kunnen afwijken.

Technische gegevens

Aansluitspanning	220-240V / 50Hz
Vermogen	60W
Hoogte ventilator	18" (45 cm)
Gewicht	3 kg
Afmetingen	13 (28) x 12 (28) x 81 cm

Belangrijke veiligheidsvoorschriften

1. Dit apparaat is uitsluitend voor gebruik binnenshuis.
2. Gebruik dit apparaat uitsluitend voor het doel waarvoor het is ontworpen (het ventileren van een huishoudelijk ruimte) en op de wijze, zoals in dit boekje beschreven. Elk ander gebruik kan gevaarlijk zijn en kan brand, verwondingen, schade, elektrische schok enz. veroorzaken, en doet de garantie vervallen.

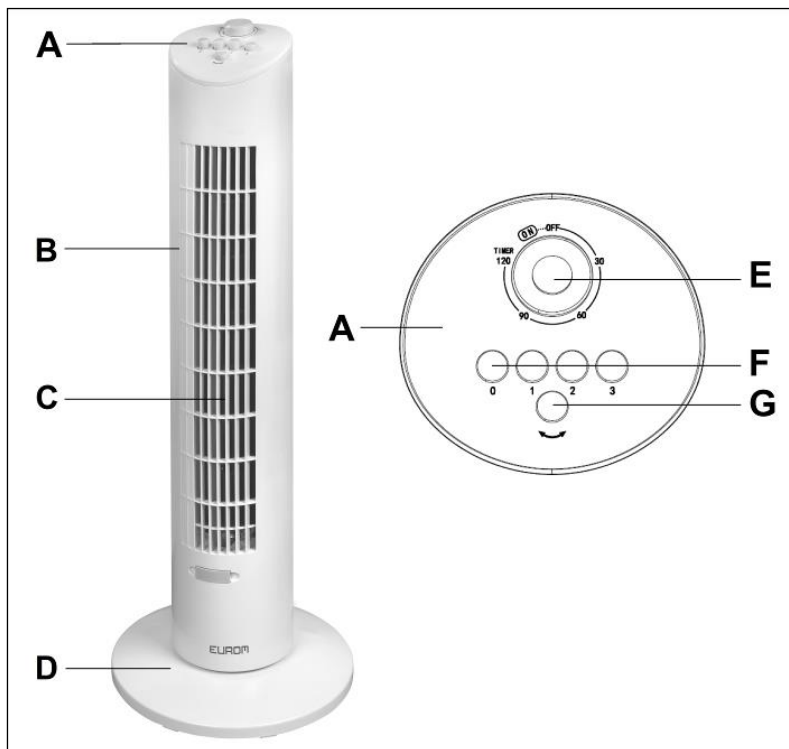
3. Zorg ervoor dat de ventilator op een stevige, vlakke en horizontale ondergrond staat tijdens gebruik. Laat hem niet overhellen.
4. Voorkom omvallen, stoten of schudden van het apparaat. Gebeurt dit per ongeluk toch, schakel het dan uit, neem de stekker uit het stopcontact en controleer op beschadigingen.
5. Controleer ventilator, stekker en elektrokabel voor gebruik op beschadigingen. Stel het apparaat niet in werking wanneer u beschadigingen constateert aan apparaat, elektrokabel of stekker, of wanneer het slecht functioneert, is gevallen of op andere wijze een storing vertoont. Breng het complete apparaat terug naar uw leverancier of een erkend elektricien voor controle en/of reparatie. Vraag altijd om originele onderdelen. Het apparaat (incl. elektrokabel en stekker) mag uitsluitend worden geopend en/of gerepareerd door daartoe bevoegde en gekwalificeerde personen.
6. Controleer voor gebruik of de spanning die het stopcontact, waarop u de ventilator wilt aansluiten, afgeeft, gelijk is aan het voltage dat op het typeplaatje van de ventilator staat: 220/240V-50Hz.
7. Voorkom het gebruik van verlengkabels. Is dat onvermijdelijk, gebruik dan een goedgekeurde kabel van voldoende capaciteit en ontrol hem helemaal.
8. Voorkom dat de elektrokabel in contact komt met scherpe-, hete- of bewegende voorwerpen. Wind hem niet om de ventilator en rol hem niet te strak op.
9. Plaats het apparaat niet vlakbij- onder- of gericht op een stopcontact en niet in de buurt van open vuur of warmtebronnen.
10. Laat een werkende ventilator niet zonder toezicht in een ruimte.
11. Dit apparaat is niet geschikt voor gebruik in natte of vochtige ruimtes als badkamers, wasruimtes enz. Plaats hem niet in de nabijheid van een kraan, badkuip, douche, zwembad, fonteintje o.i.d., zorg ervoor dat hij nooit in water kan vallen en voorkom dat water het apparaat binnendringt. Mocht het apparaat tóch ooit in water vallen, neem dan éérst de stekker uit het stopcontact! Een inwendig nat geworden apparaat niet meer gebruiken maar ter reparatie aanbieden. Dompel apparaat, snoer of stekker nooit in water of andere vloeistof en raak het apparaat nooit met natte handen of voeten aan. Plaats het apparaat niet in een open raam i.v.m. regen, niet op natte oppervlakken en voorkom dat er vocht op wordt gemorst.

12. Hang niets over of aan de ventilator en gebruik hem niet in de nabijheid van gordijnen of andere materialen die de motor kunnen doen vastlopen. Dat kan oververhitting of brand tot gevolg hebben.
13. Houd de aanzuig- en uitblaasrooster schoon en stofvrij en zorg voor minimaal 20 cm vrije ruimte rondom de ventilator.
14. Steek nooit een vinger, pen, stokje of wat voor voorwerp dan ook door het beschermrooster de werkende ventilator in!
15. Spuit geen middelen (anti-insect, schoonmaak of wat dan ook) op of in de ventilator; dat kan lichamelijke klachten veroorzaken (i.h.b. bij kinderen!) of onderdelen beschadigen.
16. Bewaar of gebruik het apparaat niet:
 - Op plaatsen waar het nat kan worden of in water kan vallen
 - In de buurt van licht-ontvlambare-, explosieve- of gasvormige stoffen
 - In de buurt van zuren, alkali, olie en andere stoffen die corrosie kunnen veroorzaken.
 - In een erg stoffige omgeving
17. Sluit de ventilator niet aan op een timer of een dimmer.
18. Neem altijd de stekker uit het stopcontact voordat u de ventilator verplaatst, schoonmaakt of er onderhoud aan uitvoert. Doe dat ook wanneer de ventilator niet in gebruik is. Pak de stekker daartoe in de hand; trek nooit aan het koord!
19. Neem na gebruik altijd de stekker uit het stopcontact.
20. Zorg voor zorgvuldig toezicht wanneer dit apparaat wordt gebruikt in de aanwezigheid van kinderen, handelingsonbekwame personen of huisdieren. Kinderen, jonger dan 3 jaar dienen uit de buurt te worden gehouden, tenzij er continu toezicht op hen is. Kinderen, ouder dan 3 jaar maar jonger dan 8 jaar mogen het apparaat uitsluitend aan- of uitschakelen als het apparaat op zijn normale werkplek staat of geïnstalleerd is en wanneer er toezicht op hen wordt gehouden of wanneer zij instructies hebben ontvangen aangaande het op veilige wijze gebruiken van het apparaat en begrijpen welke gevaren eraan verbonden zijn. Kinderen, ouder dan 3 jaar maar jonger dan 8 jaar mogen niet de stekker in het stopcontact steken, niet het apparaat regelen of reinigen en er geen gebruikersonderhoud aan uitvoeren.
21. Dit apparaat is niet geschikt om te worden bediend door kinderen of personen met lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke beperkingen of door personen zonder kennis of ervaring met dit apparaat. Dit apparaat kan door kinderen van 8 jaar en ouder en personen met

verminderde fysieke, zintuiglijke of geestelijke vaardigheden of gebrek aan ervaring en kennis worden gebruikt wanneer er toezicht op hen wordt gehouden of wanneer zij instructies hebben ontvangen aangaande het op veilige wijze gebruiken van het apparaat en begrijpen welke gevaren eraan verbonden zijn. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd.

22. Op kinderen, handelingsonbekwame personen en huisdieren dient toezicht te worden gehouden om er zeker van te zijn dat zij niet met het apparaat spelen.

Onderdelentekening

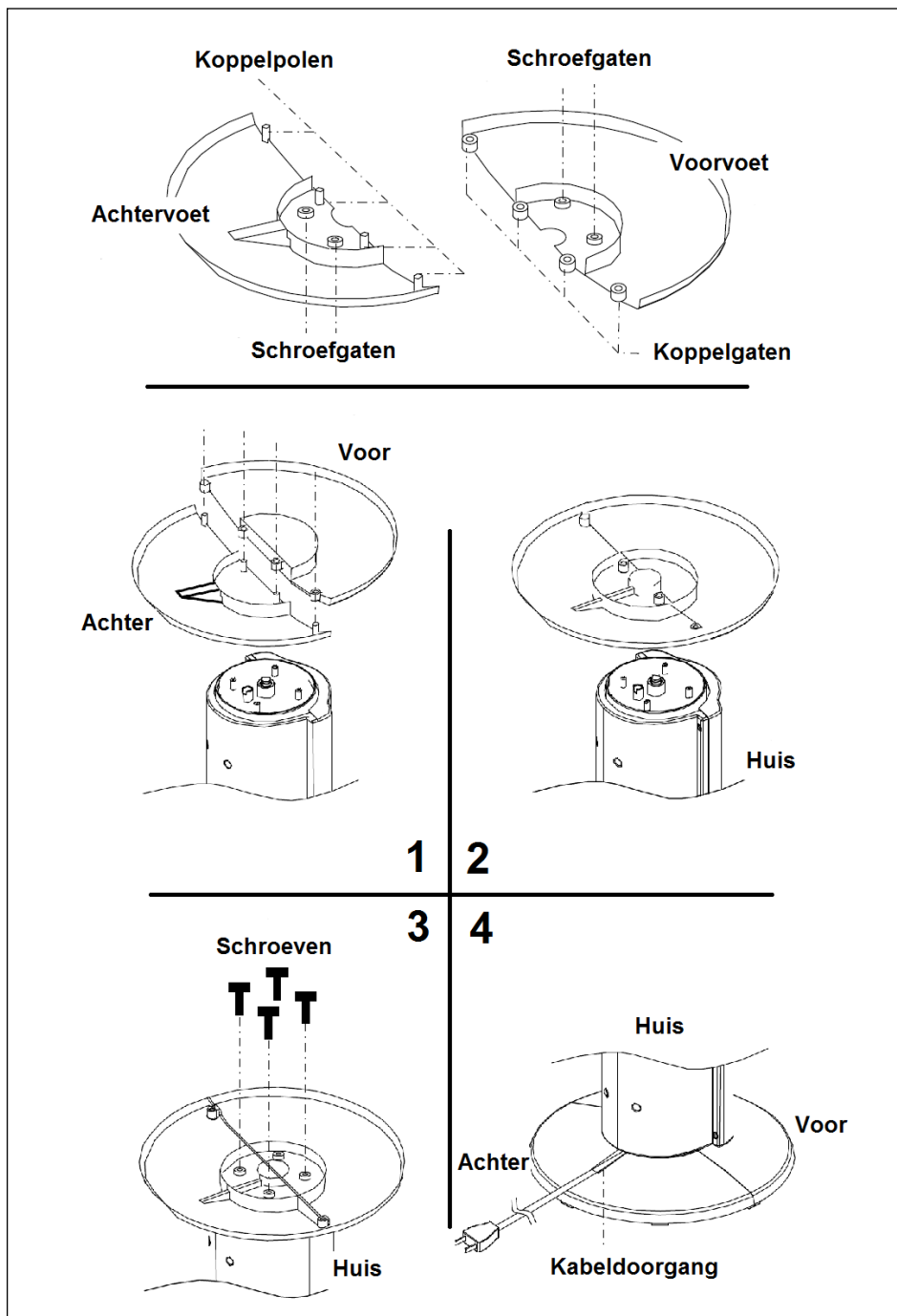


- A. bedieningspaneel
- B. ventilatorhuis
- C. uitblaasrooster
- D. voet

- E. timer
- F. vermogensknoppen
- G. zwenkknop

Samenstelling

- Verwijder al het verpakkingsmateriaal en houd het buiten bereik van kinderen.
- Schuif de voor- en achtervoet op elkaar
- Schroef de voet volgens de tekening op het huis
- Leid daarbij de kabel door de doorgang
- Zet de ventilator tenslotte rechtop.



Werking

Stel vast dat aan alle veiligheidsvoorschriften is voldaan en het apparaat stevig rechtop staat.

- Controleer of de timer (E) op OFF staat.
- Steek de stekker in het stopcontact.
- Zet de timer op 'ON' of stel een tijd in
- Kies met een vermogensknop (F) een vermogen: 1, 2, 3 = resp. laag, middel en hoog vermogen ventileren. Het apparaat start nu zijn werking.
- Door nu op de zwenkknop (G) te drukken zal het apparaat $\pm 90^\circ$ gaan zwenken. Door nogmaals op deze knop te drukken schakelt u deze functie weer uit.

- Door op 0 te drukken schakelt u het apparaat uit. Zet de timer op 'OFF' en neem de stekker uit het stopcontact.

Met de timer (E) kunt u instellen hoe lang u ventilator en evt. zwenkfunctie wilt laten werken. Met de timer op ON zal de ventilator continu werken. Wanneer u een bepaalde werkingstijd wilt instellen, draait u de knop met de klok mee eerst naar OFF en vervolgens op het gewenste aantal werkingsminuten (max. 120). Zodra de knop terug is bij OFF schakelt hij ventilator en zwenkfunctie uit. U kunt nu evt. de knop weer van OFF op ON (continuwerking) zetten, of opnieuw een aantal minuten instellen.

Let op: een eenmaal ingesteld aantal minuten kan evt. tegen de klok in worden teruggedraaid naar een lager aantal, en evt. door van OFF naar ON, maar draai de knop nooit tegen de klok in van ON naar 120 minuten (of andersom)! Door rechtstreeks te schakelen tussen ON en 120 min. forceert u de knop; dit doet de garantie op de timer vervallen.

Schoonmaak en onderhoud

Schakel de ventilator uit en neem de stekker uit het stopcontact wanneer u hem wilt reinigen of onderhoud wilt uitvoeren.

De ventilator vraagt alleen wat algemeen, uitwendig onderhoud. Stof hem regelmatig af met een zachte doek of plumeau of zuig hem schoon met een zacht stofzuigerborsteltje. Is hij erg vuil, neem hem dan af met een lichtbevochtigde doek met een zacht huishoudelijk reinigingsmiddel. Droog alles goed na en laat de ventilator goed drogen voor u hem weer in gebruik neemt. Zorg ervoor dat er geen water op andere delen dan omkasting en voet terechtkomt! Spoel of spuit de ventilator nooit af!

Om verkleuring of vervormingen van het materiaal te voorkomen nooit agressieve of bijtende (schoonmaak)middelen gebruiken.

Wanneer u de ventilator aan het eind van het seizoen wilt opruimen, doe dat dan in de originele verpakking: die biedt de beste bescherming tegen vuil en vocht. Ruim hem weg op een veilige, droge, niet extreem warme of koude plaats.

Verwijdering



Binnen de EU betekent dit symbool dat dit product niet met het normale huishoudelijke afval mag worden afgevoerd. Afgedankte apparaten bevatten waardevolle materialen die hergebruikt kunnen en moeten worden, om het milieu en de gezondheid niet te schaden door ongereguleerde afvalinzameling. Breng afgedankte apparatuur daarom naar een daarvoor aangewezen inzamelpunt of wend u tot het bedrijf waar u het apparaat gekocht hebt. Zij kunnen er voor zorgen dat zoveel mogelijk onderdelen van het apparaat hergebruikt worden.

CE-verklaring

Hierbij verklaart ondergetekende

Eurom, Kokosstraat 20, 8281 JC Genemuiden, NL

dat de onderstaande producten

Tower-ventilator

bekend onder het merk

EUROM, type VTW31

voldoet aan de eisen van de onderstaande normen:

LVD 2014/35/EU

EN 60335-1:2012+A11+A13+A1+A14+A2

EN 60335-2-80:2003+A1+A2

EN 62233:2008

EMC 2014/30/EU

EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011

EN 55014-2:2015

EN 61000-3-2:2014

EN 61000-3-3:2013

RoHS 2011/65/EU&(EU)2015/863

Genemuiden, 20-10-2020

W.J. Bakker, alg. dir.



A handwritten signature in black ink, consisting of several horizontal strokes and a vertical line, with the name 'W.J. Bakker' written below it.

Thank you

Thank you very much for choosing for a EUROM device. You have made a good choice! We hope you will be satisfied about its functioning.

To get maximum profit from your product, it is important to read this manual attentive and totally before use, and to understand what is written. Read especially the safety instructions: they are there to protect you and your environment.

Keep the manual in a safe place for future reference. Store also the package: that is the best protection for your product in times of no-use. And if you at any time pass the appliance on, pass on the manual and package too.

We wish you a lot of fun with the VTW31!

Eurom
Kokosstraat 20
8281 JC Genemuiden (NL)
info@eurom.nl
www.eurom.nl

This manual has been compiled with the utmost care. Nevertheless, we reserve the right to optimize this manual at any time and to adjust it technically. The image used may differ.

Technical specifications

Connected power	220-240V / 50Hz
Capacity	60W
Altitude fan	18" (45 cm)
Weight (kg)	3 kg
Dimensions (cm)	13 (28) x 12 (28) x 81 cm

General safety guidelines

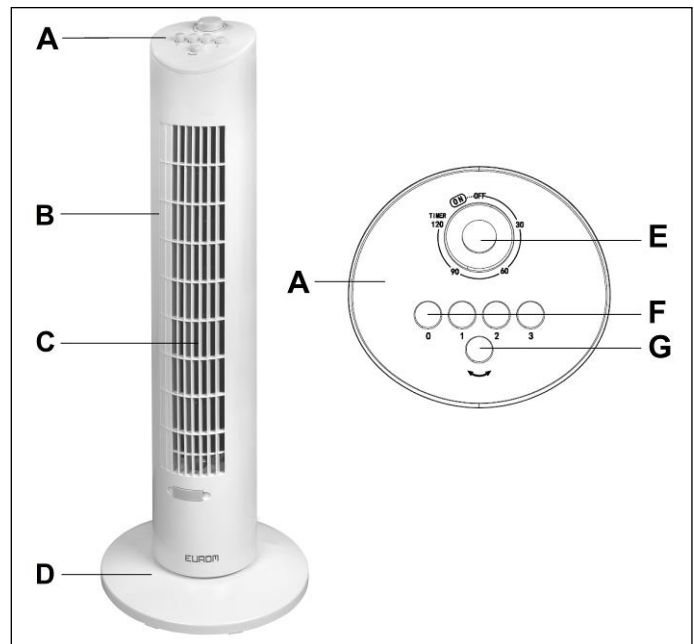
1. This device is only to be used indoors.
2. This device should only be used for the purposes (ventilating a domestic space) and in the way as set out in the booklet. Any other usage may be dangerous (could cause fire, injury, damage, electric shock etc), will invalidate the guarantee
3. Always ensure that the floor is sturdy, flat and horizontal. Don't let it tilt.

4. Don't let fall, knock or shake the device. Should this happen accidentally then switch it off, remove the plug from the socket and check for damage.
5. Check fan, plug and cable for damage before use Do not turn on the appliance if you have discovered damage to the appliance, cord or plug, if the appliance is malfunctioning, if it has been dropped or if there are signs of any other defect. Return the complete product to the vendor or to a certified electrician for inspection and/or repair. Always ask for original parts. The appliance (incl. cord and plug) may only be opened and/or repaired by properly authorised and qualified persons.
6. Before every use, check that the voltage on the socket to be used matches the voltage indicated on the device's specification plate: 220/240V / 50Hz.
7. Avoid the use of extension cables. If unavoidable, use an approved cable with sufficient power. Completely unroll the cable.
8. The electrical cable may never come into contact with sharp, hot or moving objects, must not be wound around the fan and must not be bent or rolled up too tightly.
9. Do not place the fan near, under, or directly opposite a socket and do not place it near an open fire or other heat source.
10. Do not leave a fan operating unsupervised in a room.
11. This device is not suitable for use in wet or damp spaces such as bathrooms and laundry rooms. Do not place the device in the vicinity of taps, bathtub, shower, pool, fountains or other sources of moisture. Make sure it cannot fall into water and prevent water from getting into the device itself. If, at any time, the device does fall into water, unplug it immediately! Do not use a device that has a damp interior but have it repaired. Never immerse the device, cord or plug in water and never touch it with wet hands or feet. Do not place the appliance in an open window to avoid rain or on wet surfaces and avoid that no moisture spillage.
12. Never hang things over the device. Ensure that curtains, clothing etc. do not come into the vicinity of the fan.
13. Keep the suction and extraction grill clean and free from dust and make sure that a minimum of 20 cm of free space is left around the fan.
14. Never insert a finger, pen or any other object through the protective grille when the fan is in use!

15. Never spray any products (anti-insect, cleaning agent etc) on or in the fan.
16. Do not store or use the fan:
 - in locations where it could become wet or fall into water;
 - near flammable, explosive or gaseous substances;
 - near acids, alkalis, oil or other corrosive substances.
 - in a very dusty environment
17. Never connect the fan to a timer or dimmer.
18. First turn off the fan and then remove the plug from the socket before moving, cleaning or carrying out maintenance. Do that when the fan is not in use as well. Pull on the plug to remove from the socket, never pull on the cord!
19. Always remove the plug from the socket after use.
20. Close supervision is necessary if the product is used near children or incapacitated persons. Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised. Children aged from 3 years and less than 8 years shall only switch on/off the appliance provided that it has been placed or installed in its intended normal operating position and they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children aged from 3 years and less than 8 years shall not plug in, regulate and clean the appliance or perform user maintenance.
21. This appliance is not suitable to be operated by children or persons who have physical, sensory and/or mental limitations, or by persons who have no knowledge of, or experience with, this appliance. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
22. Children, disabled persons and pets should be supervised to ensure that they don't play with the appliance.

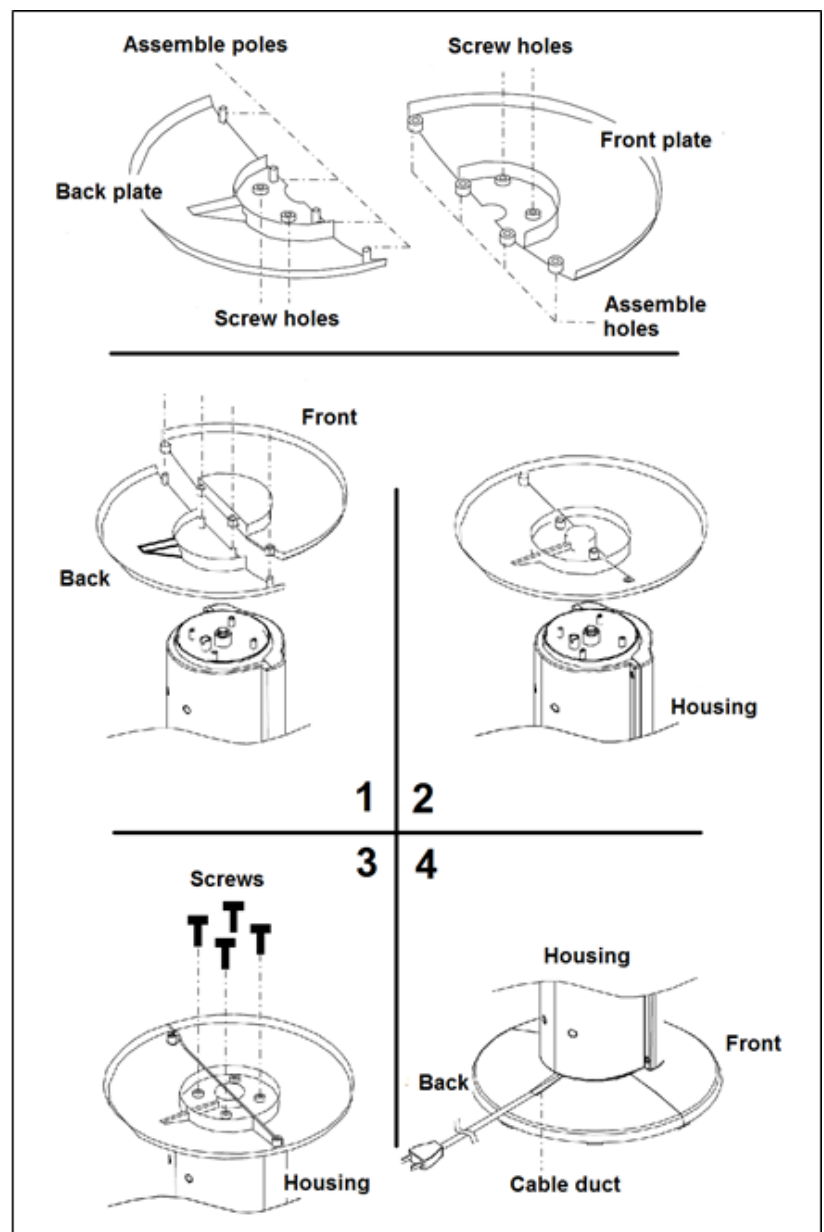
Components diagram

- A. Control panel
- B. Ventilator housing
- C. Output grille
- D. Foot
- E. Timer
- F. Control buttons
- G. Oscillating button



Assembly

- Remove all of the packaging and keep it away from children.
- Slide the front and rear foot together
- Screw the foot on the housing, according to the image
- Route at the same time the cable through the cable duct
- Finally, set the fan upright.



Operation

Ensure that all of the safety regulations have been obeyed and that the device is upright and stable.

- Make sure that the on/off button (E) is OFF.
- Insert the plug into the socket.
- Turn the timer to 'ON' or set a time
- Use the control buttons (F) to select a speed: 1, 2, 3 = low, medium or high power fan speed. The device will now start operating.
- By pressing the oscillating button (G) the device will start oscillating $\pm 90^\circ$. Press the button again to turn off this function.
- Press 0 to turn off the device. Turn the timer to "OFF" and remove the plug from the wall socket.

The **timer** (E) enables you to set how long you want the fan, and possibly also the oscillate function, to work. The fan will continue to operate when the timer is set to ON. If you want to set a specific operating time, first turn the knob clockwise to OFF and then to the required number of minutes (max. 120). The fan and oscillation function will switch off when the knob reaches OFF. You can then turn the knob from OFF to ON again (continuous operation) or select the desired operating time.

Please note: you can turn the knob anti-clockwise to reduce the required number of minutes and from OFF to ON, but never turn the knob anti-clockwise from ON to 120 minutes (or vice versa)! The knob is not intended to turn directly between ON and 120 minutes and forcing it will invalidate the warranty on the timer.

Cleaning and maintenance

Always turn the fan off and take plug out of socket before cleaning or carrying out maintenance work!

Open the safety grille by undoing the small screw and the clamps.

Clean the grille and fan blades with a (slightly humid) soft cloth. Do not use a corrosive or abrasive cleaning agent! Dry everything properly.

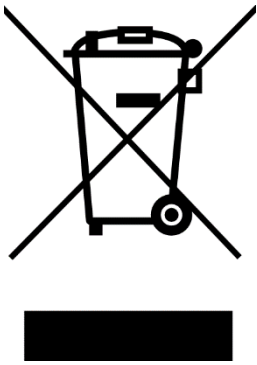
Keep the engine housing and the opening free from dust and dirt with a vacuum and/or brush. Do not use any water here!

Further maintenance is not required. Please consult your supplier or an electrician if you have any problems.

Close the safety grille again (including screw) before using the fan.

Store the fan at the end of the season in a safe, dry place that is not subject to extremes of temperature, preferably in its original packaging which is the best protection against dirt and moisture.

Removal



In the EU this symbol indicates that this product may be disposed of as ordinary household waste. Old equipment contains valuable materials, suitable for recycling. These materials should be made suitable for reuse in order to prevent any adverse effects to health and the environment caused by unregulated waste collection. Therefore, please make sure that you bring old equipment to a designated collection point. Alternatively, contact the original supplier, who can make sure that as many of the components as possible can be recycled.

CE-Declaration

Herewith declares the signer

Eurom, Kokosstraat 20, 8281 JC Genemuiden, the Netherlands

that the products written below

Tower Fan

known under the brand

EUROM, type VTW31

agrees with the demands of the subjoined standards:

LVD 2014/35/EU

EN 60335-1:2012+A11+A13+A1+A14+A2

EN 60335-2-80:2003+A1+A2

EN 62233:2008

EMC 2014/30/EU

EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011

EN 55014-2:2015

EN 61000-3-2:2014

EN 61000-3-3:2013

RoHS 2011/65/EU&(EU)2015/863

Genemuiden, 20-10-2020

W.J. Bakker, alg. dir.

Dank

Herzlichen Dank, dass Sie sich für eine EUROM Gerät entschieden haben. Sie haben damit eine gute Wahl getroffen! Wir hoffen, dass sie zu Ihrer vollen Zufriedenheit funktioniert.

Um Ihren Gerät optimal zu nutzen, ist es wichtig, dass Sie dieses Handbuch vor der Nutzung aufmerksam und komplett lesen und auch verstehen. Achten Sie dabei besonders auf die Sicherheitsvorschriften, die zu Ihrem persönlichen Schutz und zum Schutz Ihrer Umgebung genannt werden.

Außerdem empfehlen wir Ihnen, dieses Handbuch aufzubewahren, um es bei Bedarf in Zukunft noch einmal konsultieren zu können. Bewahren Sie auch die Verpackung. Sie ist der beste Schutz für Ihren Gerät, wenn Sie das Gerät außerhalb der Saison lagern. Und sollten Sie das Gerät irgendwann weitergeben, legen Sie das Handbuch und die Verpackung bei.

Wir wünschen Ihnen viel Spaß mit dem VTW31!

Eurom
Kokosstraat 20
8281 JC Genemuiden (NL)
info@eurom.nl
www.eurom.nl

Diese Gebrauchsanleitung wurde mit größtmöglicher Sorgfalt zusammengestellt. Dennoch behalten wir uns vor, diese Anleitung jederzeit zu optimieren und technisch anzupassen. Die verwendeten Bilder können abweichen.

Technische Daten

Anschlussspannung	220-240V / 50Hz
Angegebene Leistung	60W
Höhe Ventilator	18" (45 cm)
Gewicht (kg)	3 kg
Abmessung (cm)	13 (28) x 12 (28) x 81 cm

Wichtige Sicherheitsvorschriften

1. Dieses Gerät ist ausschließlich für die Anwendung im Haus zugelassen.
2. Verwenden Sie dieses Gerät ausschließlich für den in dieser Broschüre beschriebenen Zweck und den Anleitungen entsprechend. Jede andere Anwendung kann gefährlich sein (Brand, Körperschaden, Sachschaden, elektrischer Schock usw.) und sorgt

dafür, dass die Haftpflicht des Lieferanten, sowie die Garantie verfallen.

3. Grundsätzlich für einen stabilen, flachen und horizontalen Untergrund sorgen. Kippen Sie das Gerät nicht.
4. Das Gerät nicht fallen lassen, nicht klopfen und nicht schütteln. Sollte dies trotzdem versehentlich passieren, dann das Gerät ausschalten, den Stecker aus der Steckdose ziehen und auf Beschädigungen überprüfen.
5. Kontrollieren Sie vor Gebrauch das Gerät, Stecker und Elektrokabel auf eventuelle Beschädigungen. Setzen Sie das Gerät nicht in Betrieb, wenn Sie Beschädigungen am Gerät, an der Anschlussleitung oder am Stecker feststellen oder wenn es schlecht funktioniert, heruntergefallen ist oder auf eine andere Weise eine Störung anzeigt. Bringen Sie das komplette Gerät zur Kontrolle und/oder Reparatur zurück zu Ihrem Lieferanten oder einem anerkannten Elektriker. Bitten Sie immer um Originalersatzteile. Das Gerät (inkl. Anschlussleitung und Stecker) darf ausschließlich durch dazu befugte und qualifizierte Personen geöffnet und/oder repariert werden.
6. Kontrollieren Sie vor jeder Anwendung, ob die Spannung der vorgesehenen Steckdose der auf dem Modelletikett des Gerätes angegebenen Spannung entspricht: 220/240V / 50Hz.
7. Verlängerungskabel weitestgehend vermeiden. Sollte es doch unvermeidlich sein, ein zugelassenes Kabel mit ausreichender Leistung verwenden. Kabelrollen ganz ausrollen.
8. Das Stromkabel darf nicht mit scharfen, heißen oder sich bewegenden Gegenständen in Berührung kommen, nicht um den Ventilator gewunden, nicht geknickt und nicht zu straff aufgerollt werden.
9. Platzieren Sie das Gerät nicht in der Nähe, unter oder auf eine Steckdose gerichtet und nicht in der Nähe eines offenen Feuers oder einer Wärmequelle.
10. Lassen Sie einen arbeitenden Ventilator nicht unbeaufsichtigt.
11. Dieses Gerät ist nicht geeignet für die Anwendung in nassen oder feuchten Räumen, wie Badezimmern, Waschräumen usw. Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasserhähnen, Badewannen, Duschen, Schwimmbecken, Waschbecken oder dergleichen auf; sorgen Sie dafür, dass das Gerät niemals ins Wasser fallen kann und verhindern Sie, dass Wasser ins Gerät eindringt. Sollte das Gerät doch inwendig nass werden, entfernen Sie sofort den Stecker

aus der Steckdose! Benutzen Sie einen inwendig nass gewordenen Gerät nicht mehr, sondern lassen Sie diesen reparieren. Tauchen Sie Gerät, Anschlussleitung oder Stecker niemals in Wasser oder sonstige Flüssigkeiten und berühren Sie das Gerät niemals mit nassen Händen oder Füße. Stellen Sie das Gerät weder vor ein geöffnetes Fenster – damit es nicht im Regen stehen kann –, noch auf feuchte Flächen, und verhindern Sie, dass Feuchtigkeit darauf gelangen kann.

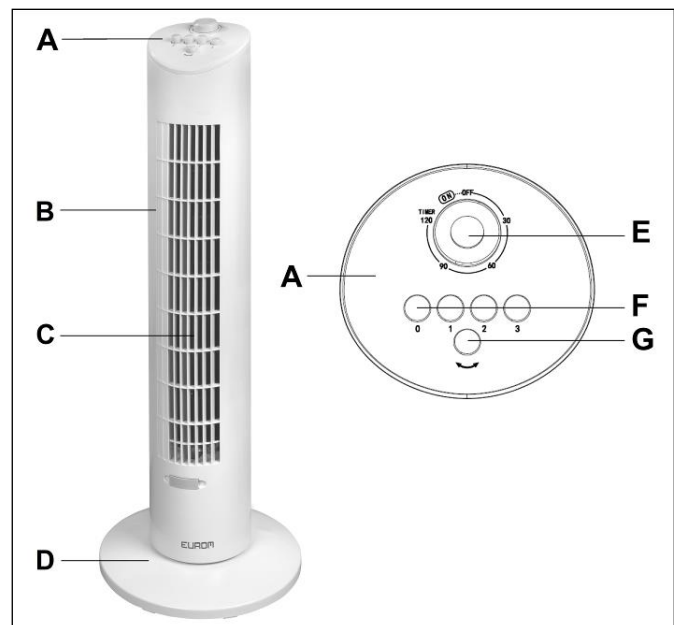
12. Nichts über das Gerät hängen. Sorgen Sie dafür, dass aufwehende Gardinen, Teppiche, etc. nicht mit dem Ventilator in Berührung kommen können.
13. Das Ansaug- und Ausblasgitter sauber und staubfrei halten und auf einen freien Raum von 20 cm um den Ventilator herum achten.
14. Niemals einen Finger, Stift oder sonstiges Objekt durch das Schutzgitter des laufenden Ventilators stecken!
15. Keine Mittelchen (Insektenspray, Reinigungsmittel etc.) auf bzw. in den Ventilator sprühen.
16. Verwenden und lagern Sie den Ventilator **nicht**:
 - an Stellen, wo es nass werden kann oder das Gerät ins Wasser fallen kann
 - in der Nähe von leicht entzündbaren, explosions-gefährlichen oder gasförmigen Stoffen
 - in der Nähe von Säuren, Alkali, Öl und anderen korrosiven Stoffen
 - In einer sehr staubigen Umgebung
17. Schließen Sie den Ventilator nicht an eine Schaltuhr oder einen Dimmer an.
18. Den Ventilator vor dem Umsetzen, Reinigung oder Wartung erst ausschalten und den Stecker aus der Steckdose ziehen. Tun Sie dies auch, wenn der Ventilator nicht verwendet wird. Nehmen Sie den Stecker dazu in die Hand, ziehen Sie niemals an der Anschlussleitung.
19. Den Stecker nach Gebrauch immer aus der Steckdose ziehen.
20. Sorgen Sie für gute Aufsicht, falls der Heizlüfter in der Nähe von Kindern oder Behinderten betrieben wird. Kinder jünger als 3 Jahre sind fern zu halten, es sei denn, sie werden ständig überwacht. Kinder ab 3 Jahren und jünger als 8 Jahre dürfen das Gerät nur ein- und ausschalten, wenn sie beaufsichtigt werden oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben, vorausgesetzt,

dass das Gerät in seiner normalen Gebrauchslage platziert oder installiert ist. Kindern ab 3 Jahren und jünger als 8 Jahre dürfen nicht den Stecker in die Steckdose stecken, das Gerät nicht regulieren, das Gerät nicht reinigen und/oder nicht die Wartung durch den Benutzer durchführen.

21. Dieses Gerät ist nicht geeignet, um durch Kinder oder Personen mit körperlichen, sensorischen oder geistigen Behinderungen oder durch Personen ohne Wissen oder Erfahrung mit diesem Gerät bedient zu werden. Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
22. Kinder, handlungsunfähige Personen und Haustiere sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass diese nicht mit dem Gerät spielen.

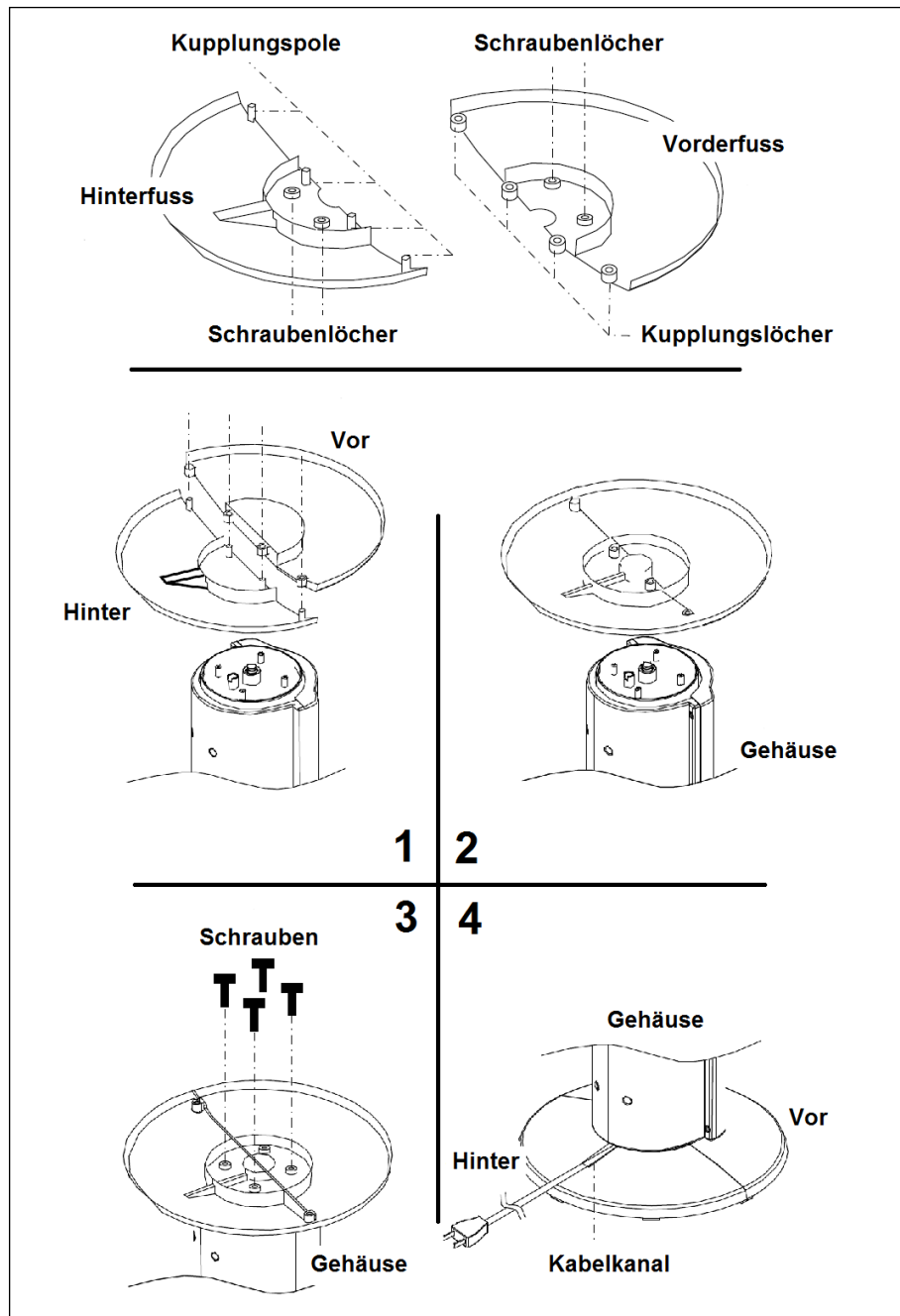
Bezeichnung der Geräteteile

- A. Bedienfeld
- B. Ventilatorgehäuse
- C. Ausblassgitter
- D. Standfuß
- E. Timer
- F. Leistungsknopfen
- G. Schwenkschalter



Montage

- Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial und halten Sie es fern von Kinder.
- Schieben Sie den Vorderfuss und Hinterfuss zusammen
- Schrauben Sie den Fuß nach dem Bild auf dem Gehäuse
- Führen Sie gleichzeitig das Kabel durch den Kanal
- Ventilator schließlich aufrecht einstellen.



Funktion

Vergewissern Sie sich, dass alle Sicherheitsvorschriften eingehalten werden. Stellen Sie das Gerät stabil und gerade auf und achten Sie auf einen sicheren Stand.

- Sicherstellen, dass der Ventilator ausgeschaltet ist (Timer (E) auf OFF).
- Das Netzkabel an die Netzsteckdose anschließen.
- Stellen Sie den Timer auf ‚ON‘ oder stellen Sie eine Zeit ein.
- Mit den Leistungsknopfen (F) eine Leistung wählen: 1, 2, 3 = niedrige, mittlere und hohe Ventilationsleistung. Das Gerät wird nun in Betrieb gesetzt.
- Nach Betätigen des Schwenkschalters (G) beginnt das Gerät $\pm 90^\circ$ zu schwenken. Durch nochmaliges Drücken der Taste wird diese Funktion wieder abgeschaltet.

- Durch Drücken von 0 wird das Gerät ausgeschaltet. Stellen Sie den Timer auf 'OFF' und entfernen Sie das Netzkabel aus der Netzsteckdose.

Mit dem **Timer** (E) können Sie einstellen, wie lange der Ventilator und evtl. die Schwenkfunktion arbeiten soll. Ist der Timer auf ON, dann arbeitet der Ventilator ohne Unterlass. Um eine bestimmte Betriebsdauer einzustellen, drehen Sie den Knopf erst im Uhrzeigersinn auf OFF und stellen dann die gewünschte Minutenzahl ein (max. 120). Sobald der Knopf die Position OFF erreicht hat, werden Ventilator und Schwenkfunktion abgeschaltet. Danach können Sie bei Bedarf den Knopf von OFF wieder auf ON (Dauerbetrieb) drehen oder erneut eine bestimmte Betriebsdauer einstellen.

Achtung: Eine einmal eingestellte Anzahl von Minuten kann evtl. durch Drehen entgegen dem Uhrzeigersinn auf eine niedrigere Anzahl geändert werden. Auch Drehen von OFF zu ON ist möglich. Doch drehen Sie den Knopf nie entgegen dem Uhrzeigersinn von ON auf 120 Minuten (oder umgekehrt)! Mit der direkte Bewegung zwischen ON und 120 Minuten zwingen Sie das Gerät, was zum Verlust der Garantie für den Timer führt.

Reinigung und Wartung

Den Ventilator grundsätzlich ausschalten und den Stecker aus der Steckdose ziehen, wenn Sie ihn reinigen oder warten!

Das Schutzgitter öffnen, indem Sie die kleine Schraube losdrehen und die Klemmen lösen.

Das Gitter und die Ventilatorblätter mit einem (eventuell leicht feuchtem) weichen Tuch reinigen. Keine ätzenden oder scheuernden Putzmittel verwenden! Alles gut abtrocknen.

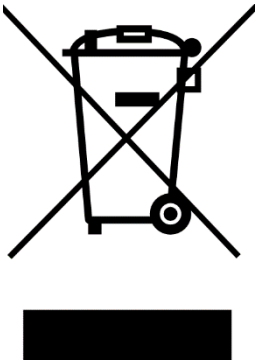
Das Motorgehäuse und dessen Öffnungen mit dem Staubsauger bzw. einer kleinen Bürste staub- und niederschlagsfrei halten. Hier kein Wasser verwenden!

Weitere Wartung ist nicht erforderlich. Wenden Sie sich bei Problemen an Ihren Händler oder Elektriker.

Schließen Sie das Schutzgitter wieder (einschl. Schraube) bevor Sie den Ventilator wieder in Betrieb nehmen.

Den Ventilator nach der Saison an einem sicheren, trockenen, nicht extrem warmen oder kalten Ort lagern, vorzugsweise in der Originalverpackung die der beste Schutz gegen Schmutz und Feuchtigkeit ist.

Entsorgung



Innerhalb der EU weist dieses Symbol darauf hin, dass dieses Produkt nicht mit dem gewöhnlichen Hausmüll entsorgt werden darf. Altgeräte enthalten wertvolle Stoffe, die verwertet werden können und müssen, um die Umwelt und die Gesundheit der Menschen nicht durch eine unkontrollierte Müllsammlung zu schädigen. Bringen Sie Altgeräte daher zu einer dafür vorgesehenen Deponie oder wenden Sie sich an das Geschäft, wo Sie das Gerät gekauft haben. Diese können dafür sorgen, dass möglichst viele Teile des Geräts wiederverwendet werden.

CE-Erklärung

Hiermit erklärt der Unterzeichnende

Eurom, Kokosstraat 20, 8281 JC Genemuiden, The Netherlands

Dass die unten stehenden Produkte

Tower-Ventilator

Bekannt unter der Marke

EUROM, type VTW31

den Vorschriften der unten stehenden Normen entspricht:

LVD 2014/35/EU:

EN 60335-1:2012+A11+A13+A1+A14+A2

EN 60335-2-80:2003+A1+A2

EN 62233:2008

EMC 2014/30/EU:

EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011

EN 55014-2:2015

EN 61000-3-2:2014

EN 61000-3-3:2013

RoHS 2011/65/EU&(EU)2015/863

Genemuiden, 20-10-2020

W.J. Bakker, alg. dir.



Remerciements

Nous vous remercions d'avoir choisi un appareil EUROM. Vous avez fait un excellent choix ! Nous espérons que ce produit fonctionnera à votre entière satisfaction.

Pour que vous profitiez au maximum de votre appareil, nous vous recommandons de lire attentivement et de bien comprendre le contenu intégral de ce mode d'emploi avant toute utilisation. Accordez une attention particulière aux consignes de sécurité, qui sont indiquées pour votre sécurité et celle de votre entourage !

Conservez ensuite le mode d'emploi afin de pouvoir le consulter ultérieurement. Conservez également l'emballage : celui-ci apporte la meilleure protection de votre appareil pendant son entreposage hors saison. Si vous cédez l'appareil à une autre personne, remettez-lui également le mode d'emploi et l'emballage.

Nous vous souhaitons beaucoup de plaisir avec le VTW31 !

Eurom
Kokosstraat 20
8281 JC Genemuiden (NL)
info@eurom.nl
www.eurom.nl

Ce manuel a été rédigé avec le plus grand soin. Néanmoins, nous nous réservons le droit d'optimiser ce manuel à tout moment et de le modifier techniquement. Les images utilisées peuvent différer.

Informations techniques

Tension de raccordement	220-240V / 50Hz
Puissance absorbée en W	60W
Hauteur ventilateur	18" (45 cm)
Poids (kg)	3 kg
Dimensions (cm)	13 (28) x 12 (28) x 81 cm

Consignes de sécurité importantes

1. Cet appareil est destiné uniquement à une utilisation à l'intérieur.
2. Réservez cet appareil uniquement à l'usage prévu et de la manière décrite dans ce livret. Tout autre usage peut représenter un risque (incendie, blessures, dommages, choc électrique, etc.) et annule la responsabilité du fournisseur ainsi que la garantie.
3. Toujours poser l'appareil sur une surface solide, plane et horizontale. Ne pas incliner l'appareil.

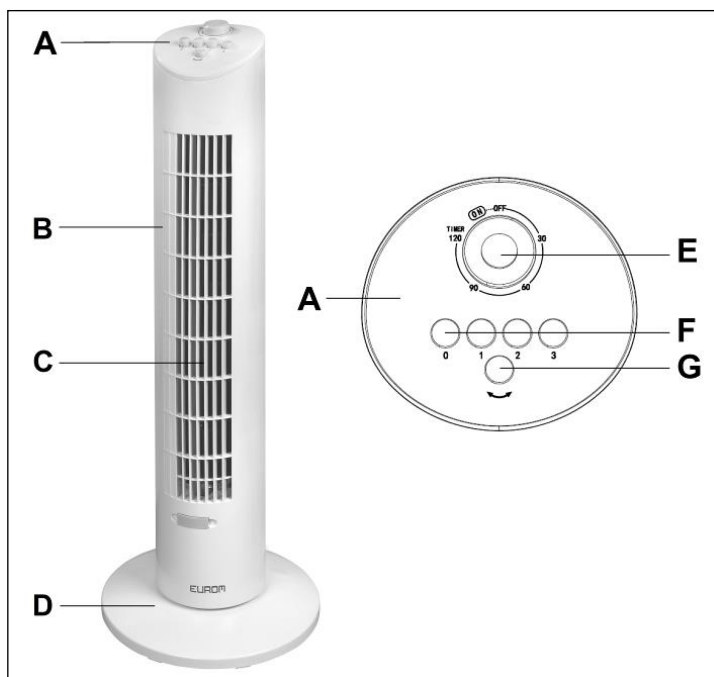
4. Ne pas laisser tomber, frapper ou secouer l'appareil. Si cela se produit accidentellement, éteignez l'appareil, retirez la fiche de la prise et vérifiez les dégâts.
5. Vérifiez d'éventuels dommages au ventilateur, à l'appareil, la fiche et au câble électrique avant toute utilisation. N'allumez pas l'appareil lorsque vous constatez des dommages à l'appareil, au cordon ou à la fiche, ou lorsqu'il fonctionne mal, qu'il est tombé ou qu'il présente tout autre dysfonctionnement. Rapportez l'appareil complet au fournisseur ou à un électricien agréé pour contrôle et/ou réparation. Exigez toujours des pièces d'origine. L'appareil (y compris le cordon et la fiche) peut être ouvert et/ou réparé exclusivement par des personnes compétentes et qualifiées.
6. Avant chaque utilisation, vérifiez que la tension de la prise que vous allez utiliser est identique au voltage indiqué sur la plaque signalétique de l'appareil : 220/240V / 50 Hz.
7. Évitez autant que possible les rallonges. Si une rallonge est inévitable, utilisez un câble homologué d'une puissance suffisante. Dans le cas d'une rallonge sur dévidoir, déroulez toujours complètement le câble.
8. Le câble électrique ne doit pas toucher des objets acérés, chauds ou mobiles, ne doit pas être enroulé sur le ventilateur et ne doit pas être coudé ou roulé trop serré.
9. Ne placez pas le ventilateur à proximité, en dessous ou dans la direction d'une prise de courant, ni à proximité d'un feu ouvert ou de sources de chaleur.
10. Ne laissez jamais un fan en travail sans surveillance dans une chambre.
11. Cet appareil ne convient pas pour une utilisation dans des pièces humides, telles que salles de bains, buanderies, etc. Ne le placez pas à proximité d'un robinet, bain, piscine, d'un lave-mains ou d'une installation telle. Veillez à ce qu'il ne puisse jamais tomber dans l'eau et évitez que de l'eau puisse pénétrer dans l'appareil. Si l'appareil tombe néanmoins dans l'eau, retirez d'abord la fiche de la prise de courant. N'utilisez plus un appareil si ses composants internes sont humides, mais portez-le en réparation. Ne plongez jamais l'appareil, le cordon ou la fiche dans l'eau ou dans un autre liquide et ne touchez jamais l'appareil avec des mains ou pieds mouillées. N'installez pas l'appareil dans une fenêtre ouverte exposée à la pluie, sur des surfaces mouillées et évitez que l'appareil n'entre en contact avec l'eau.

12. Ne posez rien sur l'appareil. Assurez-vous d'éloigner les rideaux, tapis, etc. du ventilateur.
13. Nettoyez et dépoussiérez la grille d'aspiration et de soufflage et prévoyez un espace libre d'au moins 20 cm autour du ventilateur.
14. Ne passez jamais un doigt, stylo, bâtonnet, ou quelque objet que ce soit, à travers la grille de protection du ventilateur en marche !
15. Ne vaporisez pas de produits (insecticides, nettoyeurs) sur ou dans le ventilateur. - Ne laissez pas un ventilateur en fonctionnement sans surveillance.
16. Ne pas utiliser ou ranger le ventilateur :
 - à des endroits où il pourrait être mouillé ou tomber dans l'eau ;
 - près de substances inflammables, explosives ou gazeuses ;
 - près d'acides, alcali, pétrole et autres substances corrosives.
 - dans un environnement très poussiéreux
17. Ne branchez pas le ventilateur sur un minuteur ou variateur.
18. Arrêtez, puis débranchez le ventilateur avant de déplacer, nettoyer ou effectuer de l'entretien sur celui-ci. Procédez de même quand le ventilateur n'est pas utilisé. A cet effet, saisissez la fiche. Ne tirez jamais sur le cordon !
19. Toujours enlever la fiche de la prise après utilisation.
20. Exercez une surveillance étroite lorsque cet appareil est utilisé en présence d'enfants, de personnes incompetentes ou d'animaux domestiques. Les enfants de moins de 3 ans doivent être tenus à l'écart sauf s'ils sont surveillés en permanence. Les enfants de plus de 3 ans mais de moins de 8 ans ne peuvent allumer ou éteindre l'appareil que si l'appareil se trouve ou est installé sur son lieu de fonctionnement normal et qu'ils sont placés sous surveillance ou s'ils ont reçu des instructions sur une utilisation sûre de l'appareil et qu'ils comprennent les risques qui y sont liés. Les enfants de plus de 3 ans mais de moins de 8 ans ne peuvent pas insérer la fiche dans la prise de courant, ni régler ou nettoyer l'appareil, ni procéder à des opérations de maintenance utilisateur.
21. Cet appareil ne convient pas pour être commandé par des enfants ou des personnes avec des handicaps physiques, sensoriels ou mentaux ou par des personnes sans connaissance ou expérience avec cet appareil. Cet appareil peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus et par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et de connaissance à condition que ceux-ci fassent l'objet d'une surveillance ou qu'ils aient reçu des instructions sur

une utilisation sûre de l'appareil et comprennent les risques qui y sont liés. Il est interdit aux enfants de jouer avec l'appareil. Les opérations de nettoyage et de maintenance utilisateur ne peuvent être effectuées par des enfants sans surveillance.

22. Il faut surveiller les enfants, les handicapés et les animaux domestiques afin d'être certains qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

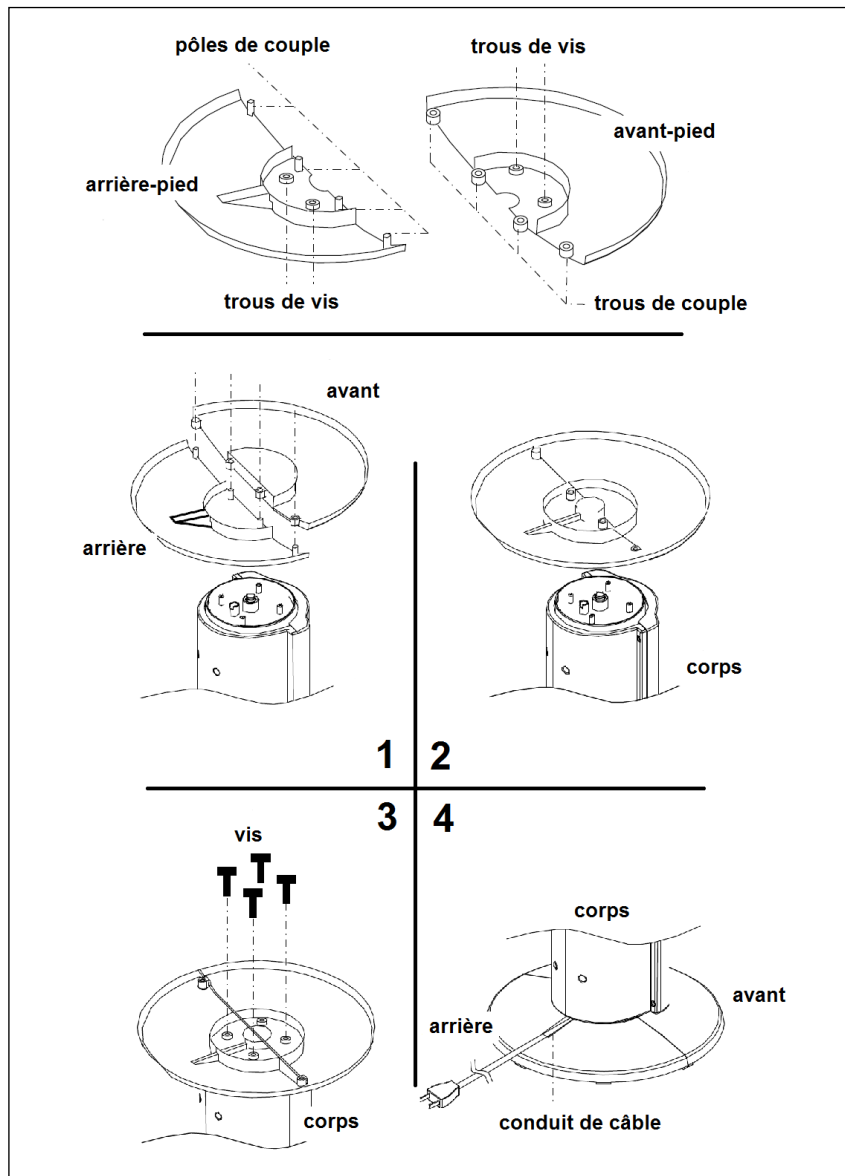
Schéma des composants



- A. panneau de commande
- B. corps du ventilateur
- C. bouche de soufflage
- D. pied
- E. minuterie
- F. boutons de puissance
- G. bouton de pivotement

Composition

- Retirez tous les matériaux d'emballage et conservez-le hors de la portée des enfants.
- Faites glisser l'avant- et arrière-pied ensemble
- Vissez le pied selon l' image sur le corps
- Routez au même moment le câble à travers le conduit
- Mettez le ventilateur enfin debout.



Fonctionnement

Vérifiez que toutes les consignes de sécurité sont respectées et que l'appareil se trouve en position debout et stable.

- Contrôlez si le bouton de minuterie (E) est sur OFF (arrêt).
- Insérez la fiche dans la prise de courant.
- Réglez la minuterie sur ON ou définissez un temps
- Sélectionnez une puissance à l'aide du bouton de puissance (F) : 1, 2, 3 = respectivement ventilation à rendement bas, moyen et élevé. L'appareil se met en marche.
- En appuyant sur le bouton de pivotement (G), l'appareil tournera à env. 90°. Appuyez à nouveau sur ce bouton pour éteindre cette fonction.
- En appuyant sur 0, vous éteignez l'appareil. Réglez la minuterie sur 'OFF' et retirez la fiche de la prise de courant.

La **minuterie** (E) permet de régler la durée de fonctionnement du ventilateur et, éventuellement, de l'oscillation. Le ventilateur fonctionne en continu quand la minuterie est sur ON. Pour régler une durée de fonctionnement précise, tournez le sélecteur dans le sens des aiguilles d'une montre d'abord vers OFF et ensuite vers le nombre de minutes de fonctionnement souhaité (maximum 120). Dès que le sélecteur est revenu à OFF, le système éteint automatiquement le ventilateur et la fonction d'oscillation. Vous pouvez à présent remettre le sélecteur de la position OFF sur la position ON (fonctionnement continu) ou régler à nouveau un nombre de minutes déterminé.

Attention : Un nombre de minutes réglé peut éventuellement être ramené à une valeur inférieure en tournant la minuterie dans le sens contraire des aiguilles d'une montre et éventuellement de la position OFF vers la position ON, mais ne tournez jamais le sélecteur dans le sens contraire des aiguilles de la position ON vers la position de 120 minutes ! En passant directement d'ON à 120 minutes (ou vice versa), vous forcez l'appareil ; ce n'est pas plus couverte par la garantie.

Nettoyage et entretien

Toujours arrêter et débrancher le ventilateur lorsque vous effectuez de l'entretien ou du nettoyage !

Ouvrez la grille de sécurité en dévissant les petites vis et en ouvrant les petites pinces.

Nettoyez la grille et les ailettes du ventilateur à l'aide d'un chiffon doux (si nécessaire légèrement humide). N'utilisez pas de nettoyeurs corrosifs ou abrasifs ! Bien sécher ensuite.

Gardez le carter du moteur et ses ouvertures hors poussières et dépôts à l'aide d'un aspirateur et/ou une petite brosse. Ne pas utiliser de l'eau à cet endroit !

Le ventilateur ne nécessite aucun entretien supplémentaire. Pour tout problème, adressez-vous à votre fournisseur ou à un électricien.

Refermez la grille de sécurité (y compris la petite vis) avant de réutiliser le ventilateur.

Après la saison, rangez le ventilateur dans un endroit sûr, sec, ni trop chaud ni trop froid, de préférence dans son emballage d'origine qui est la meilleure protection contre l'humidité et la saleté.

Élimination



Au sein de l'UE, ce symbole indique que ce produit ne peut être éliminé avec les déchets ménagers habituels. D'anciens appareils contiennent des matériaux précieux recyclables, qui doivent être reconditionnés pour ne pas nuire à l'environnement et à la santé humaine par une collecte incontrôlée des déchets. Par conséquent, nous vous prions de déposer vos anciens appareils dans un point de collecte destiné à cet effet ou de vous adresser au fournisseur où vous avez acheté l'appareil. Ce dernier veillera à ce qu'un maximum de pièces de l'appareil soient réutilisées.

Déclaration CE

Le soussigné

Eurom, Kokosstraat 20, 8281 JC Genemuiden, The Netherlands

déclare par la présente que le produit suivant

Tower-Ventilateur

commercialisé sous la

EUROM, type VTW31

satisfait aux exigences des normes suivantes :

LVD 2014/35/EU

EN 60335-1:2012+A11+A13+A1+A14+A2

EN 60335-2-80:2003+A1+A2

EN 62233:2008

EMC 2014/30/EU

EN 55014-1:2006+A1+A2

EN 55014-2:2015

EN 61000-3-2:2014

EN 61000-3-3:2013

RoHS 2011/65/EU&(EU)2015/863

Genemuiden, 20-10-2020

W.J. Bakker, alg. dir.



Mulțumim

Vă mulțumim pentru că ați ales un dispozitiv EUROM. Ați făcut o alegere bună! Sperăm că va funcționa spre deplina dvs. satisfacție.

Pentru a profita la maxim de dispozitiv, înainte de a-l utiliza asigurați-vă că parcurgeți cu atenție și înțelegeți aceste instrucțiuni. Acordați atenție specială instrucțiunilor de siguranță; acestea sunt destinate a vă proteja pe dvs. personal și mediul în care trăiți!

Păstrați instrucțiunile pentru a le putea reciti la nevoie. Păstrați de asemenea ambalajul: aceasta este cea mai bună protecție a dispozitivului în timpul stocării în afara sezonului. Dacă dați și altcuiva aparatul, nu uitați să-i dați și instrucțiunile și ambalajul.

Vă dorim multă distracție cu VTW31!

Eurom
Kokosstraat 20
8281 JC Genemuiden
info@eurom.nl
www.eurom.nl

Acest manual a fost compilat cu maximă atenție. Cu toate acestea, ne rezervăm dreptul de a optimiza și de a modifica din punct de vedere tehnic aceste instrucțiuni de utilizare în orice moment. Imaginile folosite pot diferi.

Data tehnice

Curent de alimentare	220-240V / 50Hz
Consum de energie	60W
Viteza ventilatorului	18" (45 cm)
Greutate	3 kg
Dimensiuni	13 (28) x 12 (28) x 81 cm

Reguli importante de siguranță

1. Acest dispozitiv este destinat numai utilizării în interior.
2. Folosiți acest aparat numai pentru scopul pentru care a fost proiectat (ventilarea unui spațiu menajer) și în modul descris în această broșură. Orice altă utilizare poate fi periculoasă și poate provoca incendii, răniri, deteriorări, electrocutări etc. și va anula garanția.
3. Asigurați-vă că ventilatorul este pe o suprafață fermă, plană și orizontală în timpul utilizării. Nu-l lăsa să se încline.

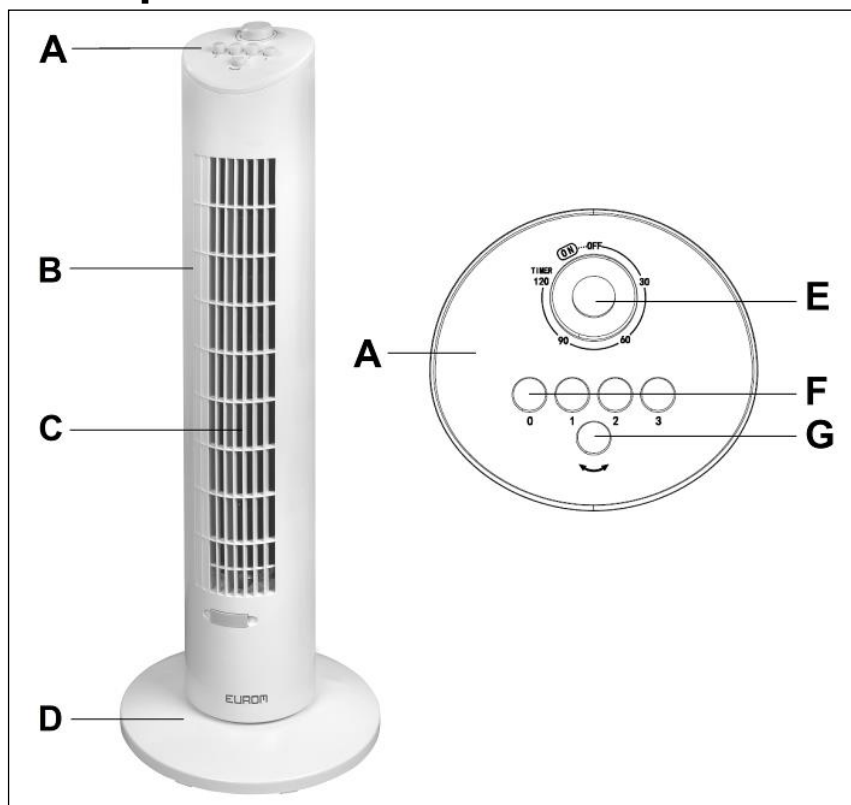
4. Evitați răsturnarea, lovirea sau agitarea aparatului. Dacă acest lucru se întâmplă accidental, opriți-l, scoateți ștecherul din priză și verificați dacă există defectiuni.
5. Verificați dacă ventilatorul, ștecherul și cablul electric sunt deteriorate înainte de utilizare. Nu utilizați dispozitivul dacă observați deteriorarea dispozitivului, a cablului electric sau a ștecherului sau dacă funcționează defectuos, a fost scos sau nu funcționează în alt mod. Returnați dispozitivul complet furnizorului sau unui electrician autorizat pentru inspecție și / sau reparații. Întrebați întotdeauna componente originale. Dispozitivul (inclusiv cablul electric și ștecherul) poate fi deschis și / sau reparat numai de persoane autorizate și calificate.
6. Voor Înainte de utilizare, verificați dacă tensiunea furnizată de soclul la care doriți să conectați ventilatorul este aceeași cu tensiunea de pe plăcuța cu date a ventilatorului: 220 / 240V-50Hz.
7. Evitați utilizarea cablurilor prelungitoare. Dacă acest lucru este inevitabil, utilizați un cablu aprobat de capacitate suficientă și eliberați-l complet.
8. Împiedicați conectarea cablului electric cu obiecte ascuțite, calde sau în mișcare. Nu îl înfășurați în jurul ventilatorului și nu îl înfășurați prea strâns.
9. Nu așezați dispozitivul în apropierea, sub sau orientat spre o priză electrică și departe de flăcări deschise sau surse de căldură.
10. Nu lăsați un ventilator de lucru nesupravegheat într-o încăpere.
11. Acest dispozitiv nu este adecvat pentru a fi folosit în zone umede sau umede, cum ar fi băi, camere de toaletă etc. Nu așezați-l în apropierea unui robinet, cadă, duș, piscină, chiuvetă sau altele similare, asigurați-vă că nu poate cădea niciodată în apă și nu împiedica apa intră în dispozitiv. În cazul în care aparatul intră vreodată în apă, mai întâi scoateți fișa din priză! Opriți utilizarea unui dispozitiv umed în interior, dar oferiți-l pentru reparații. Nu scufundați niciodată dispozitivul, cablul sau fișa în apă sau în alt lichid și nu atingeți niciodată dispozitivul cu mâinile sau picioarele ude. Nu așezați dispozitivul într-o fereastră deschisă în legătură cu ploaie, nu pe suprafețe umede și împiedicând vărsarea umezelii pe ea.
12. Nu atârnați nimic deasupra sau peste ventilator și nu-l utilizați în apropierea perdelelor sau a altor materiale care ar putea provoca accidentarea motorului. Acest lucru poate duce la supraîncălzire sau incendiu.

13. Țineți grila de aspirație și descărcare curată și fără praf și asigurați-vă de minim 20 cm. spațiu liber în jurul ventilatorului.
14. Nu introduceți niciodată un deget, un stilou, un baston sau altceva prin grila de protecție în ventilatorul de lucru!
15. Nu pulverizați nici un agent (anti-insectă, curățare sau altceva) pe sau în ventilator; acest lucru poate provoca plângeri fizice (mai ales cu copii!) sau deteriorarea pieselor.
16. Nu depozitați și nu utilizați dispozitivul:
 - În locuri unde se poate uda sau cădea în apă
 - În apropierea substanțelor foarte inflamabile, explozive sau gazoase
 - Aproape de acizi, alcalii, ulei și alte substanțe care pot provoca coroziunea.
 - Într-un mediu foarte praf
17. Nu conectați ventilatorul la un temporizator sau la un amplificator.
18. Înainte de deplasarea, curățarea sau întreținerea ventilatorului, scoateți întotdeauna ștecherul din priză. Faceți același lucru atunci când ventilatorul nu este utilizat. Pentru a face acest lucru, țineți mufa în mână; nu trageți niciodată cablul!
19. Deconectați întotdeauna aparatul după utilizare.
20. Asigurați o supraveghere adecvată atunci când acest aparat este utilizat în prezența copiilor, persoanelor care nu sunt incapabile să facă față sau animalelor de companie. Copiii cu vârsta sub 3 ani trebuie să fie ținti departe dacă nu sunt supravegheați în mod continuu. Copiii cu vârsta mai mare de 3 ani, dar sub vârsta de 8 ani, pot porni sau opri aparatul doar atunci când aparatul se află în locul său obișnuit de muncă sau este instalat și când este supravegheat sau când au primit instrucțiuni pentru utilizarea în siguranță. a dispozitivului și să înțeleagă pericolele implicate. Copiii cu vârsta mai mare de 3 ani dar sub vârsta de 8 ani nu trebuie să conecteze cablul de alimentare, să controleze sau să curățe aparatul sau să efectueze întreținerea utilizatorului.
21. Acest dispozitiv nu este adecvat pentru utilizare de către copii sau persoane cu dizabilități fizice, senzoriale sau mentale sau de către persoane fără cunoștințe sau experiență cu acest dispozitiv. Acest dispozitiv poate fi utilizat de copiii cu vârsta de 8 ani și peste și persoanele cu abilități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu lipsa de experiență și cunoștințe atunci când sunt supravegheate sau când au primit instrucțiuni cu privire la modul de utilizare a dispozitivului în condiții de siguranță. și să înțeleagă pericolele

implicate. Copiii nu trebuie să se joace cu dispozitivul. Curățarea și întreținerea utilizatorului nu trebuie să fie efectuate de copii fără supraveghere.

22. Copiii, persoanele incapabile și animalele de companie trebuie să fie supravegheate pentru a se asigura că nu se joacă cu aparatul.

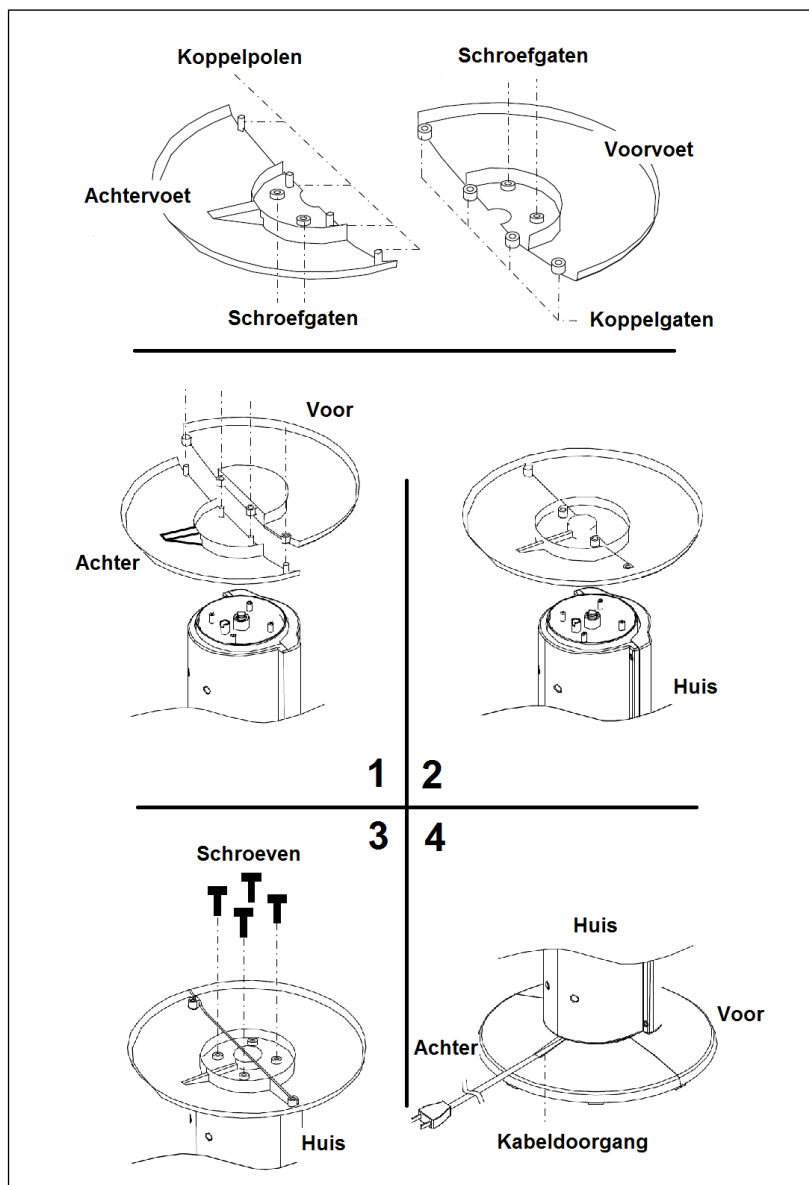
Figura componente



- A. panou de comandă
- B. compartiment ventilator
- C. grilaj de evacuare
- D. bază
- E. timer (temporizator)
- F. butoane putere
- G. buton rotație

Componente

- Scoateți materialul de ambalare și păstrați-l la îndemâna copiilor
- Înșurubați partea din față și partea din spate a bazei împreună
- Înșurubați baza conform figurii, pe carcasă
- Ghidați cablul prin canal
- La sfârșit, așezați ventilatorul în picioare.



Funcționare

Asigurați-vă că toate instrucțiunile de siguranță au fost respectate și că aparatul este așezat în picioare fără să se miște.

- Verificați dacă temporizatorul (E) este pe OFF.
- Introduceți ștecherul în priză.
- Setați temporizatorul pe 'ON' sau introduceți o oră
- Cu butonul de putere (F), selectați o putere: 1, 2, 3 = resp. ventilație redusă, medie și puternică. Aparatul începe să funcționeze.
- Apăsând pe butonul de rotație (G), aparatul va începe să se rotească $\pm 90^\circ$. Apăsând încă o dată pe acest buton, opriți la loc această funcție.
- Apăsând butonul 0, opriți aparatul. Setați temporizatorul pe „OFF” și scoateți ștecherul din priză.

Cu temporizatorul (E) puteți seta cât timp doriți să funcționeze ventilatorul și eventual funcția de rotație. Cu temporizatorul pe ON, ventilatorul va funcționa

continuu. Când doriți să setați un anumit timp de funcționare, rotiți butonul în sensul acelor de ceasornic spre OFF mai întâi și apoi la numărul dorit de minute de funcționare (max. 120). În momentul în care butonul a revenit în poziția OFF, el decuplează ventilatorul și funcția de rotație. Puteți seta butonul din nou de la OFF la ON (funcționare continuă) sau îl puteți seta din nou la un anumit număr de minute.

Atenție: odată setat numărul de minute, se poate reduce acest număr la un număr mai mic și eventual se poate seta de la OFF la ON, dar nu rotiți niciodată butonul în sens invers acelor de ceasornic, de la ON la 120 de minute (sau invers)! Comutând direct între ON și 120 de min., forțați butonul și anulați garanția oferită pentru temporizator.

Curățire și întreținere

Opriți ventilatorul și scoateți ștecherul de la priza de perete atunci când doriți să îl curățați sau să efectuați întreținerea. Ventilatorul necesită doar o întreținere generală, externă. Îndepărtați-l în mod regulat cu o cârpă moale sau praf de praf sau curățați-o cu o perie moale. Dacă este foarte murdar, deschideți grila din față și ștergeți grătarele și foile cu o cârpă ușor umedă, cu o mașină de curățat ușoară de uz casnic. Uscați totul temeinic, lăsați-l pe ventilator să se usuce bine și reasamblați-l complet înainte de ao folosi din nou. Asigurați-vă că nu se termină apă pe alte părți decât grătarul și tăvile! Nu clătiți sau nu pulverizați niciodată ventilatorul! Pentru a preveni decolorarea sau deformarea materialului, nu folosiți niciodată agenți agresivi sau corozivi (de curățare). Aplicați un lubrifianț la arborele motorului la sfârșitul sezonului pentru a preveni rugina. Dacă doriți să curățați ventilatorul la sfârșitul sezonului, procedați astfel în ambalajul original: acesta oferă cea mai bună protecție. Puneți-l într-un loc sigur, uscat, nu foarte fierbinte sau rece.

Eliminare



În UE această pictogramă indică faptul că acest produs nu poate fi eliminat împreună cu deșeurile menajere. Echipamentele vechi conțin materiale valoroase care pot fi reciclate. Aceste materiale trebuie făcute disponibile pentru reutilizare în vederea prevenirii efectelor negative asupra sănătății și mediului înconjurător datorită colectării nereglementate a deșeurilor. Ca urmare, vă rugăm să duceți echipamentele vechi la punctele de colectate desemnate, sau contactați furnizorul original, care poate asigura reciclarea cât mai multor componente posibil.

Declarația CE

Prin prezenta, subsemnatul declara

Eurom, Kokosstraat 20, 8281 JC Genemuiden, The Netherlands
că produsele de mai jos

Ventilator turn

cunoscut sub brand

EUROM, tip VTW31

îndeplinesc cerințele următoarelor standarde:

LVD 2014/35/EU

EN 60335-1:2012+A11+A13+A1+A14+A2

EN 60335-2-80:2003+A1+A2

62233:2008

EMC 2014/30/EU:

EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011

EN 55014-2:2015

EN 61000-3-2:2014

EN 61000-3-3:2013

RoHS 2011/65/EU&(EU)2015/863

Genemuiden, 20-10-2020

W.J. Bakker, alg. dir.



W.J. Bakker.

EUROM

Kokosstraat 20
8281 JC Genemuiden
The Netherlands
info@eurom.nl
www.eurom.nl

201020